

Maße: 105mm x 175mm

In gefaltetem Zustand ist
das hier die Oberseite

SUSANNE
KAUFMANN

Rejuvenating
Night Cream

EN Keep this leaflet. DE Beipackzettel aufbewahren. FR Conservez la notice d'emballage. IT Conservare questo opuscolo. NL Bewaar de bijsluiter. ES Guarde este folleto. SV Behåll det här informationsbladet. DA Gem denne folder. NO Ta vare på dette pakningsvedlegget. FI Säilytä tämä pakkausseloste. SL Shranite to novotilo. PT Guarde este folheto. PL Proszę zachować te ulotki. HU Őrizze meg ezt a tájékoztatót. SR Sačuvajte ovu brošuru. HR Sačuvati ovaj letak. TR Bu broşuru saklayın. SK Tuto písomnú informáciu si uschovajte. CS Uložte si tento příbalový listek. LT Išsaugokite šią informaciją lapelį. RO Păstrați acest prospect. BG Запазете тази листовка. EL Φυλάξτε αυτό το ενημερωτικό φυλλάδιο. KO 이 설명서를 보관하십시오. ZH 請保留這說明書。 AR اقرئ هذا الملف وفلفلتها.

EN Rejuvenating Night Cream
This night cream works to increase moisture levels in the skin, improving elasticity and reducing the appearance of fine lines and wrinkles Apply each evening after cleansing and gently massage into the face, neck and décolletage. Attention: Contains camphor. If irritation occurs, stop using the product. In case of contact with eyes, rinse thoroughly. For external use only.

DE Revitalisierende Nachtcreme
Mit ihrer reichhaltigen Textur verbessert die Nachtcreme den Feuchtigkeitsegehalt der Haut. Abends nach der Reinigung auf Gesicht, Hals und Dekolleté auftragen und sanft in die Haut einmassieren. Achtung: Enthält Kampher. Bei Auftreten von Hautirritationen Anwendung abbrechen. Bei Kontakt mit den Augen, gründlich ausspülen. Nur zur äußerlichen Anwendung.

FR Crème de Nuit Revitalisante
Protection puissante contre les premiers signes de l'âge. Appliquer chaque soir sur le visage, le cou et le décolleté préalablement nettoyés, en massant délicatement. Attention : Contient du camphre. En cas d'irritation, arrêtez d'utiliser le produit. En cas de contact avec les yeux, rincez immédiatement. Pour un usage externe uniquement.

IT Crema Notte Rivitalizzante
Questa crema notte agisce per aumentare i livelli di idratazione della pelle, migliorando l'elasticità e riducendo l'aspetto di rughe e linee di espressione. Applicare ogni sera dopo la detersione e massaggiare delicatamente su viso, collo e décolleté. Avvertenza: Contiene canfora. In caso di irritazione, interrompere l'utilizzo del

prodotto. In caso di contatto con gli occhi, sciacquare accuratamente. Solo per uso esterno.

NL Verjongende Nachtcreme
Krachtige bescherming tegen de eerste tekenen van huidveroudering. Deze rijke nachtcreme verhoogt het vochtgehalte van de huid. Breng elke avond na de reiniging aan en masseer zachtjes in de huid van gezicht, hals en décolleté. Opgelet: Bevat kamfer. als er irritatie optreedt, stop dan met het gebruik van het product. Bij contact met de ogen, grondig spoelen. Uitsluitend voor uitwendig gebruik.

ES Crema de Noche Rejuvenecedora
Esta crema de noche actúa aumentando los niveles de hidratación de la piel, mejorando la elasticidad y reduciendo la aparición de líneas de expresión y arrugas. Aplica cada noche después de la limpieza con un suave masaje en el rostro, el cuello y el escote. Atención: Contiene alcanfor. si se observan signos de irritación, dejar de usar el producto. En caso de entrar en contacto con los ojos, aclarar con abundante agua. Solo para uso externo.

SV Föryngrande nattkräm
Denna nattkräm ökar hudens fuktnivåer, förbättrar elasticiteten och minskar förekomsten av tunna linjer och rynkor. Applicera varje kväll efter rengöring och massera försiktigt in ansikte, hals och dekolletage. Varning: Innehåller kamfer. vid irritation sluta använda produkten. Om det hamnar i ögonen, skölj ordentligt. Enbart för utvärtes användning.

DA Foryngende natcreme
Denne natcreme øger hudens fugtniveau, forbedrer elasticiteten og reducerer fine linjer og rynker. Påføres om aftenen efter rensning og masseres blidt ind på ansigt, hals og dekolletage. Forsigtig: indeholder kamfer. Hvis der opstår irritation, skal du ophøre med at bruge produktet. I tilfælde af kontakt med øjnene, skylles grundigt. Kun til udvortes brug.

NO Foryngende nattkrem
Denne nattkremen øker fuktighetsnivået i huden, forbedrer elastisiteten og reduserer utvikling av fine linjer og rynker. Påfør hver kveld etter rens og masser forsiktig inn i ansikt, hals og dekolletage. Advarsel: Inneholder kamfer. Hvis det oppstår irritasjon, slutt å bruke produktet. Ved kontakt med øynene, skyl grundig. Kun for utvortes bruk.

FI Nuorentava yövoide
Tämä yövoide lisää ihon kosteus-pitoisuutta, parantaa kimmoisuutta ja vähentää hienoja juonteita ja ryppejä. Levitä joka ilta puhdistuksen jälkeen ja hiero hellävaraisesti kasvoihin, kaulaan ja dekolteeheen. Varoitukset: Sisältää kamferia, jos ärsytystä ilmenee, lopeta tuotteen käyttö. Jos tuotetta pääsee silmiin, huuhto silmiä huolellisesti. Tarkoitettu vain ulkoiseen käyttöön.

SL Pomlajevalna nočna krema
Ta nočna krema zviša raven vlage v koži, izboljša elastičnost in zmanjša videz drobnih linij in gub. Nanesite vsak večer po čiščenju in nežno vmasirajte v obraz, vrat in dekolte. Opazilo: Vsebuje kafra, če se pojavi draženje, izdelek prenehajte uporabljati. V primeru stika z očmi temeljito sperite. Samo za zunanjo uporabo.

PT Creme de noite rejuvenecedor
Este creme de noite atua no sentido de aumentar os níveis de hidratação da pele, melhorando a elasticidade e reduzindo a aparência de linhas finas e rugas. Aplique todas as noites após a limpeza e massage suavemente no rosto, pescoço e decote. Advertências: Contém cânfora. se ocorrer irritação, interrompa o uso do produto. Em caso de contacto com os olhos, lave abundantemente com água. Para uso externo apenas.

PL Odmładzający krem na noc
Ten krem na noc zwiększa poziom nawilżenia skóry, poprawiając elastyczność i zmniejszając widoczność drobnych linii i zmarszczek. Stosuj codziennie wieczorem po oczyszczeniu skóry i delikatnie wmasuj w twarz, szyję i dekolt. Środki ostrożności: Zawiera kamforę. w przypadku wystąpienia podrażnienia należy zaprzestać stosowania produktu. W przypadku kontaktu z oczami dokładnie spłukać. Tylko do użytku zewnętrznego.

HU Éjszakai Fitalító Krém
Az éjszakai krém növeli a bőr nedvességtartalmát, ezáltal javítja annak rugalmasságát, és enyhíti a finom vonalakat és ráncokat. Minden este arcisztítás után gyengéden masszírozva vigye fel az arcra, a nyakra és a dekoltázsra. Figyelmeztetés: Kámfort tartalmaz. Irritáció esetén hagyja abba a termék használatát. Szembe kerülés esetén alaposan öblítse ki. Csak külső használatra.

SR Revitalizujuća noćna krema
Ova noćna krema povećava vlažnost kože, poboljšava elastičnost i smanjuje pojavu finih linija i bora. Nanesite svako veće nakon čišćenja i nežno utrljajte u lice, vrat i dekolte. Pažnja: Sadrži kamfor. Ako se javi iritacija, prekinite sa upotrebom proizvoda. U slučaju da dođe u kontakt sa očima, temeljno isperite. Samo za spoljašnju upotrebu.

HR Noćna krema za pomlađivanje
Ova noćna krema povećava razine vlage u koži, poboljšava elastičnost i smanjuje pojavu sitnih linija i bora. Nanesite svaku večer nakon čišćenja te nježno umasirajte u kožu lica, vrata i dekoltea. Upozorenje: Sadrži kamfor. Ako se pojavi nadraženoš, prestanite koristiti proizvod. U slučaju dodira s očima, temeljito isperite. Samo za vanjsku primjenu.

TR Gençleştirici Gece Kremi
Bu gece kremi ciltteki nem seviyesini

artırmaya, elastikiyeti geliştirmeye ve ince çizgi ve kırışıklıkların görünümünü azaltmaya çalışır. Her akşam cildinizi temizledikten sonra yüz, boyun ve dekolte bölgesine nazikçe masaj yaparak uygulayın. Dikkat: Kafir içerir. Tahriş meydana gelirse, ürünü kullanmayı bırakın. Gözle teması halinde bol su ile iyice durulayın. Sadece harici kullanım içindir.

SK Omladzujúci nočný krém
Tento nočný krém zvyšuje vlhkosť pokožky, zlepšuje jej pružnosť a znižuje výskyt jemných línii a vrások. Nanášajte každý večer po vyčistení pleti a jemne vmasírujte do pokožky tváre, krku a dekolty. Upozornenie: Obsahuje gáfor, ak dôjde k podráždeniu, prestaňte výrobok používať. V prípade kontaktu s očami dôkladne vypláchnite. Len na vonkajšie použitie.

CS Omlazující noční krém
Tento noční krém zvyšuje hladinu vlhkosti v pleti, zlepšuje její pružnost a redukuje výskyt jemných linek a vrásek. Aplikujte vždy večer po vyčištění pleti a jemně vmasírujte do pokožky obličeje, krku a dekolty. Upozornění: Obsahuje kafr, pokud se objeví podráždění, přestaňte výrobek používat. Pokud dojde ke kontaktu s očima, důkladně je vypláchněte. Pouze pro vnější použití.

LT Jauninamasis naktinis kremas
Sis naktinis kremas padidina odos drėgmės kiekį, todėl oda tampa elastingesnė, o smulkios linijos bei raukšlės mažiau matomos. Tepkite kiekvieną vakarą po valymo ir švelniai įmasažuokite į veidą, kaklą ir iškirptės odą. Įspėjimai: Sudėtyje yra kamparo. jei pasireiškia dirginimas, nustokite naudoti produktą. Produktui patekus į akis, jas gerai nuskalaukite vandeniu. Tik išoriniam naudojimui.

RO Cremă anti-aging de noapte
Această cremă de noapte acționează pentru a crește nivelul de hidratare al pielii, pentru a-i reda acesteia elasticitatea și pentru a reduce aspectul liniilor fine și al ridurilor. Aplicați în fiecare seară, după curățare, pe față, gât și decolteu, și masați delicat. Atenționări: Conține camfor. dacă apar iritații, întrerupeți utilizarea produsului. În cazul contactului cu ochii, clătiți cu atenție. Produsul este destinat numai pentru uz extern.

BG Подмладяващ нощен крем
Този нощен крем повишава нивата на влага в кожата, подобрява еластичността и намалява видимостта на фините линии и бръчките. Нанасяйте всяка вечер с леки масажни движения върху почистената кожа на лицето, шията и деколтето. Внимание: Съдържа камфор. ако се появи дразнене, спрете употребата на продукта. В случай на контакт с очите, изплакнете обилно. Само за външна употреба.

EL Ανανεωτική κρέμα νυκτός
Αυτή η κρέμα νυκτός αυξάνει τα επίπεδα ενυδάτωσης στο δέρμα, βελτιώνοντας την ελαστικότητα και μειώνοντας την εμφάνιση λεπτών γραμμών και ρυτίδων. Εφαρμόστε κάθε βράδυ μετά τον καθαρισμό και κάντε απαλό μασάζ σε πρόσωπο, λαιμό και ντεκολτέ. Προφυλάξεις: Περιέχει καμφορά. εάν παρουσιαστεί ερεθισμός, διακόψτε τη χρήση του προϊόντος. Σε περίπτωση επαφής με τους οφθαλμούς, ξεπλύνετε καλά. Μόνο για εξωτερική χρήση.

KO 리주베네이팅 나이트 크림
이 나이트 크림은 피부의 수분을 증가시키고 탄력을 향상시키고 잔주름과 주름을 줄여줍니다. 매일 저녁 클렌징 후에 바르고 얼굴 목 및 데콜타주에 부드럽게 마사지하세요. 주의: 장뇌가 들어 있습니다. 과민반응이 발생하면 제품 사용을 중지하십시오. 눈에 들어갈 경우 눈을 철저히 씻어 행구십시오. 신체 외부용.

ZH 煥顏晚霜
这款晚霜可增加肌肤的水分含量·提高弹性·减少细纹和皱纹。每天晚上洁面后使用·涂抹于面部·颈部和肩部·并轻轻按摩。警告: 含有樟脑。如果出现刺激·请停止使用。如果不慎入眼·请彻底冲洗。仅供外用。

AR كريم الليل المجدد للبشرة
يعمل كريم الليل هذا على زيادة مستويات الترطيب في البشرة، ويحسن المرونة ويقلل مظهر الخطوط الرفيعة والتجاعيد. ضعيه كل مساء بعد التنظيف وتبذلك برفق على الوجه والعنق وفتحة الصدر. تنبيهات: يحتوي على الكافور، إذا حدث تهيج، يوقف استعمال المنتج. في حال حدوث تلامس مع العينين، يُشطف جيداً. للاستعمال الخارجي فقط.